

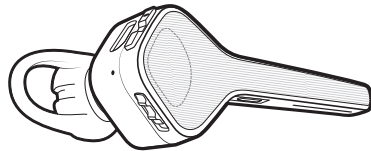
# Voyager Edge-serie

Gebruikershandleiding

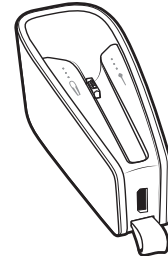
# Inhoud

Inhoud van de doos	3
Overzicht van de headset	4
Wees veilig	4
Overzicht oplaadetui	5
Koppelen	6
Bluetooth koppelen	6
Koppelen met NFC	6
Nog een telefoon koppelen	6
Taal selecteren	7
Opladen	8
Batterijstatus van de headset controleren	8
Gebruik de oplaadetui	9
Pasvorm	10
Pasvorm aanpassen	10
De basisfuncties	11
Oproepen plaatsen/beantwoorden/beëindigen	11
Mute	12
Volume aanpassen	12
Smart Sensors gebruiken	12
Streaming audio afspelen of pauzeren	13
Meer kenmerken	14
Gesproken meldingen	14
Sprakopdrachten	14
Twee telefoons gebruiken	15
Headsetinstellingen wijzigen	15
Firmware van headset updaten	15
Specificaties	17
Ondersteuning	18

# Inhoud van de doos



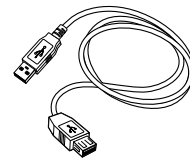
Headset met middelgroot oordopje



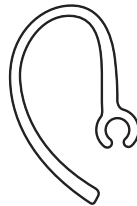
Oplaadetui



Auto-oplader\*



Micro-USB-kabel\*



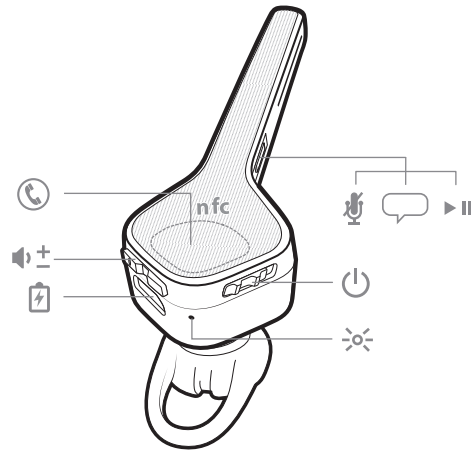
Oorhaakje











Klein en groot oordopje

**OPMERKING** \* Opladerstijl kan per product variëren.

# Overzicht van de headset



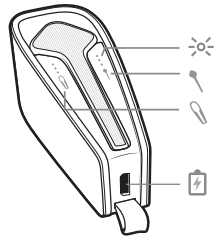
-  Gespreksknop
-  Volumeknop
-  Oplaadpoort micro-USB
-  Muteknop
-  Knop voor spraakopdrachten
-  Knop voor afspelen/pauzeren
-  Aan/uit-knop
-  Headsetlampje (indicatielampje)

Wees veilig


Zie het veiligheidsboekje voor belangrijke informatie over veiligheid, opladen, batterijen en wet- en regelgevingen voordat u deze nieuwe headset gebruikt.

# Overzicht oplaadetui


**BELANGRIJK** De oplaadetui is na de fabricage in een diepe slaapstand gezet om energie te besparen en de batterij te sparen. U activeert de etui door deze minimaal 1 minuut op de netvoeding aan te sluiten. De LED-lampjes knipperen tijdens het opladen.




---

 LED-lampjes etui voor opladen; geven batterijstatus van etui/headset aan


---

 Headset: raak het pictogram aan om de batterijstatus van de headset weer te geven

---

 Oplaadetui: raak het pictogram aan om de batterijstatus van de oplaadetui weer te geven

---

 Oplaadpoort micro-USB

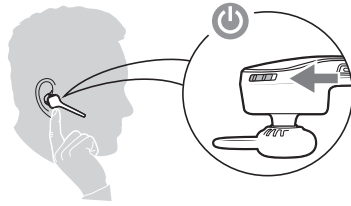
---

Indien volledig opgeladen, biedt de oplaadetui 10 uur extra batterijduur voor de headset.

# Koppelen

**OPMERKING** Als uw telefoon NFC (Near Field Communication) ondersteunt, ga dan naar **Koppelen met NFC**.

- Bluetooth koppelen
- 1 Schakel de headset in terwijl u deze al draagt. U hoort "welkom" in alle ondersteunde talen, en vervolgens "pairing" (koppelen) in de standaardtaal. De LED-lampjes van de headset knipperen rood en blauw.



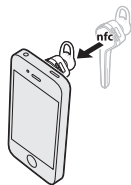
- 2 Activeer Bluetooth® op uw telefoon en laat deze naar apparaten zoeken.
  - iPhone Instellingen > Bluetooth > Aan\*
  - Android™ Instellingen > Bluetooth: Aan > Zoeken naar apparaten\*

**OPMERKING** \*Menu's kunnen per apparaat verschillen.

- 3 Selecteer "PLT\_Edge." Als hierom wordt gevraagd, voert u vier nullen (0000) in als pincode of accepteert u de verbinding. Zodra de koppeling tot stand is gebracht, hoort u "pairing successful" (koppelen gelukt).



- Koppelen met NFC
- 1 Zorg ervoor dat NFC is ingeschakeld en dat het display van uw telefoon is ontgrendeld.
  - 2 Houd de headset tegen de NFC-tag van de telefoon totdat het koppelen via NFC is voltooid. Accepteer indien nodig de verbinding.

**TIP** Let op het scherm van uw smartphone voor aanwijzingen om het koppelen te starten en accepteren.



**OPMERKING** De NFC-tag van de headset bevindt zich aan de bovenzijde van de headset. De locatie van de NFC-tag op telefoons kan verschillen.

- Nog een telefoon koppelen
- Nadat u uw headset met uw telefoon hebt gekoppeld, kunt u een andere telefoon koppelen.

- 1 Schakel uw headset in.
- 2 Kies een van deze opties:
  - Tik op de knop voor spraakopdrachten  en zeg "pair mode" (koppelingsmodus)
  - Druk op de gespreksknop  en houd deze ingedrukt totdat u "pairing" (koppelen) hoort
- 3 Activeer Bluetooth op uw telefoon en laat deze naar apparaten zoeken.
- 4 Selecteer "PLT\_Edge."  
Als hierom wordt gevraagd, voert u vier nullen (0000) in als pincode of accepteert u de verbinding.

Wanneer de apparaten zijn verbonden, hoort u "pairing successful" (koppelen gelukt) en stopt het indicatielampje op de headset met knipperen.

# Taal selecteren

Zodra uw headset is gekoppeld en verbonden met uw telefoon, kunt u de taal van de headset wijzigen.

- 1 Schakel de headset in terwijl u deze al draagt.
- 2 Houd de knoppen voor volume omhoog + en omlaag - ingedrukt totdat u "welcome" (welkom) hoort. De aanwijzingen voor de taalselectie worden in elke ondersteunde taal herhaald.

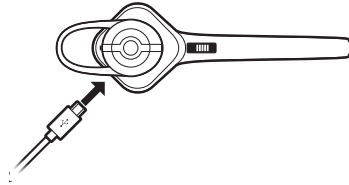


- 3 Volg de gesproken aanwijzingen om de taal van de headset te selecteren.

# Opladen

Het duurt 90 minuten voordat de headset volledig is opgeladen. Het indicatielampje gaat uit zodra het opladen is voltooid.

**TIP** U kunt de nauwkeurigheid van de melding voor de gesprekstijd opnieuw instellen door de headsetbatterij helemaal leeg te maken en vervolgens volledig op te laden.



## Headsetlampjes tijdens het opladen met micro-USB-kabel

Uit	Opladen voltooid
● ● ●	Batterij vol
● ●	Batterij half leeg
●	Batterij bijna leeg
● ● ●	Batterij zo goed als leeg

Batterijstatus van de headset controleren

- De batterijstatus van de headset kunt u op drie manieren controleren.
- 1 Tik op de knop voor spraakopdrachten terwijl u de headset draagt, zeg "Check battery" (Controleer batterij) en luister naar de gesproken melding.
  - 2 Wanneer u de headset draagt, tikt u op de call control-knop en luistert u naar de gesproken melding.
  - 3 Wanneer u de headset niet draagt, tikt u op de call control-knop en let u op de LED-lampjes van de headset.

## Gedrag van headset-LED-lampjes voor batterijstatus

Uit	Opladen voltooid
●	Batterij vol
●	Batterij bijna leeg, minder dan 30 minuten resterend
● ● ●	Batterij kritiek, minder dan 10 minuten resterend

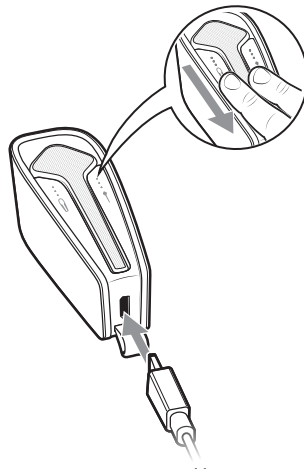


## Gebruik de oplaadetui

Een volledig opgeladen etui kan de gesprekstijd via de headset met tot 10 uur verlengen.

**BELANGRIJK** De oplaadetui is na de fabricage in een diepe slaapstand gezet om energie te besparen en de batterij te sparen. U activeert de etui door deze minimaal 1 minuut op de netvoeding aan te sluiten. De LED-lampjes knipperen tijdens het opladen.

Controleer de status van de oplaadetui of headsetbatterij door het etui- of headsetpictogram aan te raken of erover heen te vegen. De LED-lampjes geven de batterijstatus aan.



### LED-lampjes batterijstatus voor oplaadetui en headset

- 
- ● ● Batterij vol

---

  - ● Batterij half leeg

---

  - Batterij bijna leeg

---

  - ⚡ Batterij kritiek; etui/headset opladen

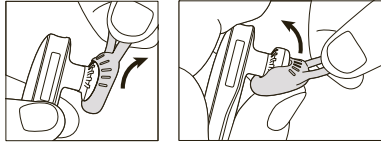
---

# Pasvorm

## Pasvorm aanpassen

Het lusje van het gel-oordopje past in de ronding van uw oor voor een stabiele pasvorm.

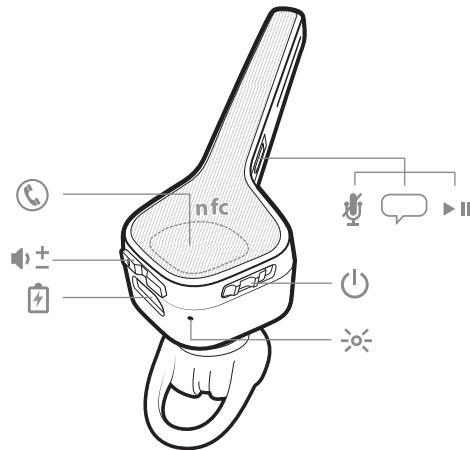
- 1 Vervang het oordopje terwijl de headset is uitgeschakeld door een van de twee andere maten als het dopje te los of te strak in uw oor zit.



- 2 U kunt de pasvorm aanpassen door het oordopje op de headset te draaien of door het optionele afneembare oorhaakje te plaatsen.

**OPMERKING** Als het oordopje los voelt na gebruik, verwijdert u het oordopje, wast u het in warm water, laat u het drogen en maakt u het opnieuw vast.

# De basisfuncties



Oproepen  
plaatsen/beantwoorden/  
beëindigen

## Een oproep beantwoorden

Kies:

- Zet de headset op om de oproep te beantwoorden, of
- Zeg "answer" (antwoorden) nadat de oproep is aangekondigd, of
- Tik op de gespreksknop 📞

## Tweede oproep beantwoorden

Tik eerst op de gespreksknop 📞 om de huidige oproep te beëindigen en tik dan opnieuw op de gespreksknop 📞 om de nieuwe oproep te beantwoorden.

## Een oproep beëindigen

Tik op de gespreksknop 📞 om de huidige oproep te beëindigen.

## Een oproep weigeren

Kies:

- Zeg "ignore" (negeren) nadat de oproep is aangekondigd, of
- Houd de gespreksknop 📞 gedurende 2 seconden ingedrukt

## De laatste oproep terugbellen

Tik twee keer op de gespreksknop 📞 om het laatste oproep terug te bellen ongeacht of dit een inkomend of uitgaand gesprek was.

**OPMERKING** Als tijdens de huidige verbonden sessie geen gesprekken hebben plaatsgevonden, werkt deze functie niet. Wanneer u twee keer op de gespreksknop tikt, 📞 hoort u één lage toon voor elke druk op de knop. Er wordt echter geen verbinding gemaakt met het laatste actieve gesprek uit de vorige sessie.

## Spraakherkenning (telefoonfunctie)

Als uw smartphone over spraakherkenning beschikt, drukt u gedurende 2 seconden op de gespreksknop 📞 en wacht u op de melding van de telefoon.

### Belleraankondiging (alleen mobiele telefoon)


Wanneer u uw headset draagt, hoort u de naam van de contactpersoon door wie u wordt gebeld zodat u kunt beslissen of u de oproep wilt beantwoorden of negeren zonder op het telefoonscherm te hoeven kijken.

De naam van de beller wordt aangekondigd:

- als uw telefoon over het Phone Book Access Profile (PBAP) beschikt
- als u toegang tot uw contactgegevens tijdens het koppelen hebt goedgekeurd (bij veel mobiele telefoons is dat vooraf ingesteld en hoeft u wellicht niets te doen)
- als de beller is opgeslagen in de telefoonlijst met contactpersonen


De naam van een inkomende beller wordt niet aangekondigd: als de beller onbekend is, niet wordt vermeld of is geblokkeerd


Mute

Druk tijdens een gesprek op de muteknop . U hoort "mute on" (mute aan) of "mute off" (mute uit). Als mute is ingeschakeld, hoort u elke 15 minuten een waarschuwing.

**OPMERKING** Als de slimme sensoren van de headset zijn ingeschakeld (standaardinstelling), wordt mute gedeactiveerd als de headset wordt afgezet zodat iedereen elkaar kan horen.

Volume aanpassen

Druk op de volumeknop  omhoog (+) of omlaag (–) tijdens een oproep of het tijdens streamen van audio.

Buiten een oproep of het streamen van audio kunt u op de volumeknop  drukken om het volumeniveau aan te passen voor de belleraankondiging en andere gesproken meldingen.

Smart Sensors gebruiken

De Smart Sensors in deze headset detecteren wanneer de headset wordt gedragen en kunnen automatisch tijdbesparende functies uitvoeren.

#### Door uw headset op te zetten, kunt u:

- Een binnenkomende oproep beantwoorden
- Een actief gesprek doorschakelen vanaf uw telefoon
- Audiostreaming hervatten

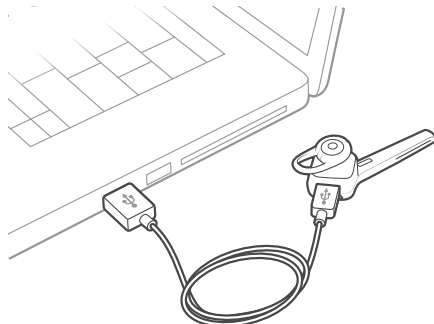
#### Door uw headset af te zetten, kunt u:

- Een actief gesprek doorschakelen naar uw telefoon
- Audiostreaming pauzeren
- De gespreksknop vergrendelen om onbedoelde oproepen te voorkomen



#### Sensoren resetten

Als de sensoren niet volgens verwachting werken, moet u ze mogelijk resetten.

Voor het resetten van uw sensoren sluit u de headset rechtstreeks aan op de USB-poort van uw computer en plaatst u deze langer dan 10 seconden met het oordopje omhoog op een vlakke, niet-metalen ondergrond.




### Sensoren uitschakelen

Houd zowel de knop voor spraakopdrachten  als de gespreksknop  langer dan 6 seconden ingedrukt tot het lampje eerst paars en daarna rood knippert. Herhaal om weer in te schakelen, het LED-lampje knippert paars en vervolgens blauw.

**OPMERKING** *Sensoren kunnen niet worden uitgeschakeld tijdens het streamen van audio.*

Streaming audio afspelen  
of pauzeren

Als de knop voor afspelen/pauzeren  2 seconden wordt ingedrukt, wordt streaming audio gepauzeerd of hervat.

**OPMERKING** *U dient uw streaming audio te pauzeren voordat u:*

- *de spraakopdrachten van uw headset gebruikt;*
- *een uitgaande oproep plaatst met de headset (terugbellen of bellen met spraakherkenning).*

**OPMERKING** *Als u de headset uitschakelt of u zich buiten het bereik van de telefoon begeeft tijdens het streamen van audio, hervat /pauzeert uw headset de audiostream niet automatisch als u weer verbinding maakt, maar dient u het streamen handmatig te hervatten.*

# Meer kenmerken

## Gesproken meldingen

U kunt de taal van gesproken meldingen op drie verschillende manieren wijzigen.

- Selecteer een nieuwe headsettaal met behulp van de headset (zie [Taal selecteren](#))\*
- Download en installeer de HUB-app op uw telefoon (ga naar [plantronics.com/apps](http://plantronics.com/apps))\*
- Download en installeer MyHeadset Updater (ga naar [plantronics.com/myheadset](http://plantronics.com/myheadset))

### Lijst van de gesproken meldingen

Hieronder volgt een lijst van de meest voorkomende gesproken meldingen.

- "Answering call" (Oproep wordt beantwoord)
- "Battery low" (Batterij bijna leeg)
- "Calling back last number" (Laatst gebelde nummer wordt weer gebeld)
- "Incoming call" (Inkomende oproep)
- "Lost connection" (Verbinding verbroken)
- "Mute on/off" (Mutefunctie aan/uit)
- "No phone is connected" (Geen telefoon aangesloten)
- "Pairing" (Koppelen)
- "Pairing incomplete, restart headset" (Koppelen mislukt, schakel headset opnieuw in)
- "Pairing successful" (Koppelen gelukt)
- "Power on/off" (In-/uitschakelen)
- "Phone X connected/disconnected" (Telefoon X verbonden/verbroken)
- "Recharge Headset" (Headset opladen)
- "Say a command" (Geef een opdracht)
- "Smart sensors on/off" (Smart Sensors aan/uit)
- "Talk time remaining X hours" (Resterende gesprekstijd (x) uur)
- "Volume maximum/minimum" (Maximaal/minimaal volume)


### Het volume voor spraakopdrachten regelen

Gebruik de volumeknop wanneer de headset is ingeschakeld en niet actief is (niet in gesprek of geen muziek aan het streamen) om het volume van de spraakopdrachten voor de headset te regelen.

## Spraakopdrachten


U kunt de taal van spraakopdrachten op drie verschillende manieren wijzigen.

- Selecteer een nieuwe headsettaal met behulp van de headset (zie [Taal selecteren](#))\*
- Download en installeer de HUB-app op uw telefoon (ga naar [plantronics.com/apps](http://plantronics.com/apps))\*
- Download en installeer MyHeadset Updater (ga naar [plantronics.com/myheadset](http://plantronics.com/myheadset))


Om de spraakopdrachten te kunnen gebruiken, tikt u op de knop voor spraakopdrachten , wacht u tot u om een opdracht wordt gevraagd en geeft u vervolgens een opdracht. Via "What can I say?" (Wat kan ik zeggen?) krijgt u bijvoorbeeld de volledige lijst van beschikbare opdrachten.

#### Lijst van de spraakopdrachten

- "Am I connected?" (Heb ik verbinding?)
- "Answer" (Beantwoorden)
- "Call back" (Terugbellen)
- "Cancel" (Annuleren)
- "Check battery" (Batterij controleren)
- "Ignore" (Negeren)
- "Pair mode" (Koppelingsmodus)
- "What can I say" (Wat kan ik zeggen?)

**OPMERKING** U schakelt de functie voor spraakherkenning in op uw telefoon door de gespreksknop  gedurende 2 seconden in te drukken. De functie voor spraakherkenning is geen onderdeel van de spraakopdrachten van de headset.

#### De spraakopdrachten voor beantwoorden/negeren uitschakelen

- 1 Schakel de headset in.
- 2 Houd de knop voor spraakopdrachten ingedrukt  tot u de melding "voice answer off" (opnemen via spraak uit) hoort.
- 3 Herhaal deze stappen om deze spraakopdrachten opnieuw te activeren.

#### Twee telefoons gebruiken

Met Multipoint-technologie kunt u een tweede telefoon koppelen en kunt u oproepen van beide telefoons beantwoorden.

Wanneer uw twee telefoons eenmaal zijn gekoppeld, kunt u eenvoudig oproepen beantwoorden als ze binnenkomen op een van de twee telefoons.

Tijdens een gesprek hoort u de beltoon van de binnenkomende oproep op de tweede gekoppelde telefoon. Om het tweede gesprek op de andere telefoon te beantwoorden, moet u de huidige oproep beëindigen (tik op de gespreksknop) zodat de binnenkomende oproep automatisch wordt beantwoord.

Als u ervoor kiest het tweede gesprek niet aan te nemen, wordt het gesprek doorgeschakeld naar uw voicemail.

#### Headsetinstellingen wijzigen

U kunt de headsetinstellingen op twee verschillende manieren wijzigen.

- Download en installeer de HUB-app op uw telefoon (ga naar [plantronics.com/apps](http://plantronics.com/apps))\*
- Download en installeer MyHeadset Updater (ga naar [plantronics.com/myheadset](http://plantronics.com/myheadset))

De volgende headsetinstellingen kunnen worden gewijzigd:

- Spraakopdrachten in-/uitschakelen
- Streamen van hoogwaardige audio (A2DP) in-/uitschakelen
- Breedbandaudio voor HD-gesprekken in-/uitschakelen
- Smart Sensors aanpassen
- Mute aanpassen

#### Firmware van headset updaten

U kunt de firmware van uw headset updaten met behulp van een USB-kabel en een computer waarop MyHeadset Updater is geïnstalleerd.

- 1 Sluit uw headset en USB-kabel aan op uw computer.

- 2 Download MyHeadset Updater vanaf [plantronics.com/myheadset](http://plantronics.com/myheadset).  
Naast het ontvangen van firmware-updates kunt u ook taal- en landinstellingen wijzigen en andere functies configureren.



# Specificaties

<b>Gesprekstijd</b>	Tot 16 uur gesprekstijd met volledig opgeladen etui en headset; tot 6 uur gesprekstijd zonder oplaadetui
<b>Stand-bytijd</b>	Maximaal 7 dagen
<b>Gewicht</b>	9 gram
<b>Smart Sensor-technologie</b>	Twee capacitieve sensoren voor draagstatus
<b>Noise-cancelling</b>	<ul style="list-style-type: none"><li>• Drie microfoons met actieve DSP (digitale signaalverwerking)</li><li>• Akoestische echo-onderdrukking</li><li>• Sidetone-detectie</li><li>• Automatische aanpassing van het volume</li></ul>
<b>Waterbestendigheid</b>	P2i-nanocoating op de headset en het oplaadetui voor bescherming tegen vocht
<b>Koppelen met NFC</b>	Houd de headset tegen een NFC-telefoon om het koppelen te voltooien
<b>Bluetooth-profielen</b>	Advanced Audio Distribution Profile (A2DP), Wideband Hands Free Profile (HFP) 1.6 en Headset Profile (HSP) 1.2, en Enhanced Data Rate (EDR)
<b>Multipoint-technologie</b>	Verbind twee telefoons en beantwoord oproepen op beide
<b>Batterijtype</b>	Oplaadbaar, niet-vervangbaar lithium-ion-polymeer
<b>Oplaadaansluiting</b>	Opladen via micro-USB op headset en oplaadetui
<b>Batterijmeter van headset</b>	Wordt automatisch op het scherm van uw iPhone of iPad weergegeven. Gebruik voor Android-apparaten de gratis Plantronics-app
<b>Oplaadtijd (maximaal)</b>	90 minuten voor volledig opladen
<b>Bedrijfs- en opslagtemperatuur</b>	0 – 40 °C (32 °F – 104 °F)

**OPMERKING** \*Prestaties zijn afhankelijk van de batterij en kunnen per apparaat verschillen.

# Ondersteuning

---

**EN**  
Tel: 0800 410014

**FI**  
Tel: 0800 117095

**NO**  
Tel: 80011336

---

**AR**  
Tel: +44 (0)1793 842443\*

**FR**  
Tel: 0800 945770

**PL**  
Tel: +44 (0)1793 842443\*

---

**CS**  
Tel: +44 (0)1793 842443\*

**GA**  
Tel: +353-1800-551-896

**PT**  
Tel: 0800 84 45 17

---

**DA**  
Tel: 80 88 46 10

**HE**  
Tel: +44 (0)1793 842443\*

**RO**  
Tel: +44 (0)1793 842443\*

---

**DE**  
Deutschland: 0800 9323 400  
Österreich: 0800 242 500  
Schweiz: 0800 932 340

**HU**  
Tel: +44 (0)1793 842443\*

**RU**  
Tel: 8-800-200-79-92  
Tel: +44 (0)1793 842443\*

---

**EL**  
Tel: +44 (0)1793 842443\*

**IT**  
Tel: 800 950934

**SV**  
Tel: 0200 21 46 81

---

**ES**  
Tel: 900 803 666

**NL**  
NL 0800 7526876  
BE 0800 39202  
LUX 800 24870

**TR**  
Tel: +44 (0)1793 842443\*

---

*\*Ondersteuning in het Engels*

**Veiligheidsinformatie:** raadpleeg het afzonderlijke boekje "Voor uw veiligheid"

**Informatie 2 jaar beperkte garantie:** [plantronics.com/warranty](http://plantronics.com/warranty)

---

## HULP NODIG?

[plantronics.com/support](http://plantronics.com/support)

**plantronics®**  
Simply Smarter Communications™

### Plantronics BV

South Point Building C

Scorpius 140

2132 LR Hoofddorp, Nederland

© 2014 Plantronics, Inc. Alle rechten voorbehouden. Bluetooth is een gedeponeerd handelsmerk van Bluetooth SIG Inc. en elk gebruik door Plantronics vindt onder licentie plaats. Alle overige handelsmerken zijn het eigendom van hun respectieve eigenaren.

Octrooi-aanvragen in de VS

202056-18 (08.14)